

NOTES

- ¹ Débats du Sénat, vol. 133, n° 3, 5 avril 1989, page 27.
- ² Ibid., vol. 133, n° 8, 2 mai 1989.
- ³ Les sénateurs Pierre De Bané, Stanley Haidasz, E.W. Barootes et Lorne Bonnell ont tous formulé au Sénat des observations favorables au sujet de l'étude envisagée. Voir les Débats du Sénat, vol 133, n° 8, pages 12 et 21.
- ⁴ Environics Research Group Ltd., étude commandée par l'Ontario Hospital Association, automne 1989.
- ⁵ Decima Quarterly Report, printemps 1988, page 33.
- ⁶ Ibid., page 39.
- ⁷ Fascicule 13, p. 13:23.
- ⁸ M. Ken Fyke, mémoire soumis au Comité, page 10.
- ⁹ L'Association médicale canadienne, mémoire soumis au Comité, page 8.
- ¹⁰ L'Association des infirmières et infirmiers du Canada, mémoire soumis au Comité, page 6.
- ¹¹ Le ministère de la Santé de la Saskatchewan, mémoire soumis au Comité, page 7.
- ¹² Fascicule 12, page 12:8.
- ¹³ Fascicule 10, page 10:32.
- ¹⁴ Le Yukon, questionnaire, question n° 1.
- ¹⁵ Société canadienne de cardiologie, mémoire soumis au Comité, page 1.
- ¹⁶ M. Gérard Marcoux, mémoire soumis au Comité, page 4.
- ¹⁷ Colombie-Britannique, questionnaire, question n° 8(A).
- ¹⁸ M. Paul Gamble, Hospital Council of Metropolitan Toronto, mémoire soumis au Comité, page 4.
- ¹⁹ Délibérations, Fascicule 12, page 12:33.
- ²⁰ L'Association des infirmières et infirmiers du Canada, mémoire soumis au Comité, page 21.
- ²¹ Ibid., page 16.
- ²² Délibérations, Fascicule 14, page 14:12.
- ²³ L'Association des infirmières et infirmiers du Canada, mémoire soumis au Comité, page 7.
- ²⁴ Délibérations, Fascicule 14, page 14:8.
- ²⁵ The Federal-Provincial Report on Rehabilitation Personnel, par le Federal-Provincial Advisory Committee on Health Human Resources, juin 1988, page ii
- ²⁶ «Cancer patients face wait for treatment», *The Globe and Mail*, 13 septembre 1989.
- ²⁷ Délibérations, Fascicule 10, page 10:31.
- ²⁸ Délibérations, Fascicule 9, page 9:10.
- ²⁹ *Esquisse du Canada de demain* : Rapport de l'étude démographique. (décembre 1989)
- ³⁰ Woods Gordon, Investigation of the Impact of Demographic Change on the Health Care System in Canada, for the Task Force on the Allocation of Health Care Resources, août 1984.
- ³¹ Dr Gordon Gerguson, mémoire soumis au Comité, page 1.
- ³² M. Gérard Marcoux, mémoire soumis au Comité, page 7.
- ³³ L'Association des hôpitaux du Canada, mémoire soumis au Comité, page 8.
- ³⁴ Conseil économique du Canada, *Troisième âge et soins de santé: Actes d'un colloque sur le vieillissement de la population et les contraintes financières du secteur de la santé*, mai 1986, Approvisionnement et Services Canada, Ottawa, pages 76-77.
- ³⁵ Délibérations, Fascicule 9, page 9:11.
- ³⁶ Délibérations, Fascicule 12, page 12:64.
- ³⁷ M. Ken Fyke, mémoire soumis au Comité, page 5.
- ³⁸ M. Gérard Marcoux, mémoire soumis au Comité, page 10.
- ³⁹ Ministère de la Santé de la Saskatchewan, mémoire soumis au Comité, page 3.
- ⁴⁰ Délibérations, Fascicule 8, page 8:17.
- ⁴¹ Délibérations, Fascicule 13, page 13:15.
- ⁴² Délibérations, Fascicule 13, page 13:12.
- ⁴³ Dr Gordon Gerguson, mémoire soumis au Comité, page 8.
- ⁴⁴ Ibid., page 5.